## KOLOMAN BARANYAI †2010

St. Margarethen (geb. 1941 in Katzelsdorf/NÖ)

"Ein Rom bin ich und als Rom werde ich sterben"

"Die Bassgeige ist der Grundstock der ganzen Band. Die Bassgeige ist es, die den Primas trägt, sie gibt ihm den Untergrund. Die Bassgeige ist der Grundstock. Das kann man mit dem Hausbauen vergleichen: Wenn du heute ein Haus baust, machst du zuerst das Fundament, und dann erst kannst du ein Haus bauen."

"Für mich bedeutet die Roma-Musik mein ganzes Leben. Das ist mir ins Herz gewachsen. Wenn ich Roma-Musik höre, das ist mein Leben." "Ein Rom bin ich und als Rom werde ich sterben - ich werde es niemals verleugnen. Die Roma-Sprache ist mein Leben."

## "Me Rom som taj ojs Rom mera"

"I bumba i basis la cila bandatar hi. I bumba hi, savi le primasch ledschel, oj o terdschojipe leske del. I bumba i basis hi. Ada afka hi, sar te jek kher baunintschal: Te adi jek kher baunintschal, erschtivar o fundamento keres taj erscht akor schaj tro kher baunines."

"Mange i Romengeri-muschika mro cilo dschivipe hi. Ada ande mro vodschi mange bartschino. Te me Romengeri-muschika schuntschom, ada mro dschivipe hi." "Me Rom som taj ojs Rom mera - me le schoha na tagatina. I Romani-tschib mro dschivipe hi."

## MRI HISTORIJA: Koloman Baranyai

Lebensgeschichten burgenländischer Roma



YouTube Video 18:12 Minuten



PDF PDF-Datei Download 24 Seiten / 1,9 MB

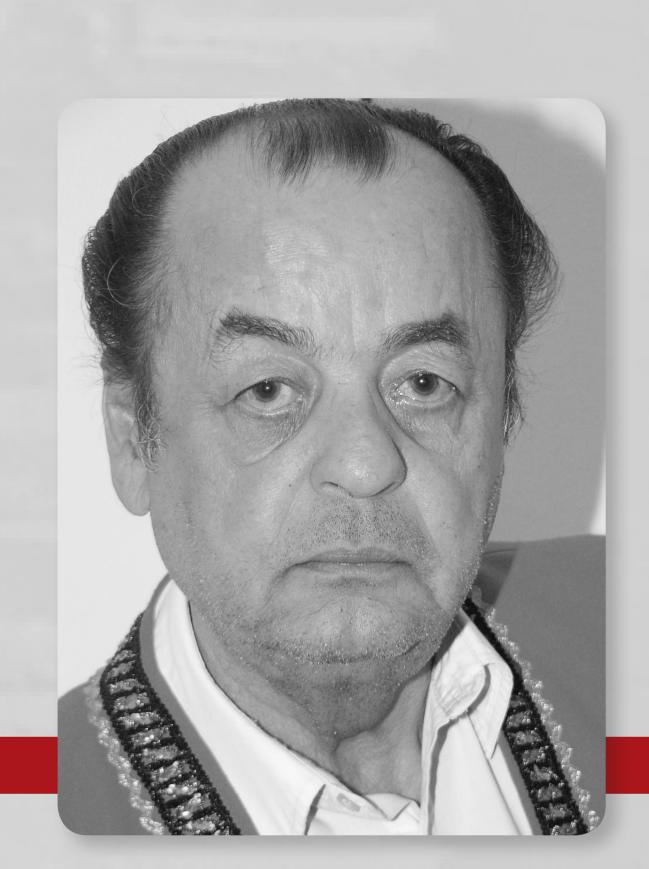




Bild | kipo: Julius Horvath











